

Questions au Feuilleton

Question no	(1) Pi. ca.	(2) Prix du pi. ca.	(3) Ministère	(4) Propriétaire	(5) Date d'expiration et renouvellement	(6)	(7)
665	31,947	\$3.80	Affaires indiennes et du Nord	Queenswest Development	28 février 1985 Arrangement final non encore précisé	Néant	Néant
666	15,505	\$4.50	Bibliothèque du parlement	Rankin's Hardware	31 mai 1981 Arrangement final non encore précisé	Néant	Néant
667	16,000	\$2.35	Énergie, Mines & Resources	Bill Cliff Ltd.	31 octobre 1978 Arrangement final non encore précisé	Néant	Néant
668	6,907	\$5.10	Statistique Canada	Ernest W. Assaly & Thomas C. Assaly	31 août 1978 Non	Néant	Néant
669	3,151	\$5.14	Commission d'assurance-chômage	Lander Holdings Ltd.	31 mars 1978 Arrangement final non encore précisé	Néant	Néant
670	147,708	\$7.25	Ministère des postes Approvisionnement et Services, Agriculture, Travaux publics, Revenu Canada (douane)	Rolancia, S.A. Societe Anonymus, Geneva Switzerland c/o S.B.I. Management Ltd. (Agents)	31 octobre 1980 Arrangement final non encore précisé	Néant	22,828
671	40,285	\$3.90	Santé nationale et Bien-être social	A.T. Rosenberg	31 mai 1978 Arrangement final non encore précisé	Néant	Néant
672	9,936	(1 bail) 4.95 en moyenne 3,077 à \$6.50 5,159 à \$5.00 1,700 à \$2.00	Main-d'œuvre et Immigration	Corbert Investments Ltd.	31 octobre 1980 Arrangement final non encore précisé	Néant	Néant
673	179,715	\$6.23	Expansion économique régionale, Santé nationale et Bien-être, Approvisionnement et Services	One-Sixty-One Realty Ltd.	28 février 1978 Arrangement final non encore précisé	10,441	Néant

LE PROGRAMME D'EMPLOI D'ÉTÉ DES JEUNES

Question n° 1424—M. Marshall:

Quelle est l'échelle des salaires de chaque programme des activités et de l'emploi d'été des étudiants relevant des divers ministères?

M. Yvon Pinard (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): En ce qui concerne le ministère de l'Emploi et de l'Immigration: Programmes d'été dans le domaine de formation non-professionnelle: Commission de l'Emploi et de l'Immigration du Canada: Programme interne d'emploi des autochtones: \$4.34 l'heure; Compagnie des travailleurs d'été: \$100 à \$163 par semaine; Jeunesse Canada au travail: salaire minimum en vigueur dans la province; Prospection du marché du travail par les étudiants: salaires déterminés par chaque employeur—jusqu'à \$4.25 l'heure; Centres de Main-d'œuvre du Canada pour étudiants: \$4.34 l'heure. Ministère des Affaires indiennes et du Nord: Emplois d'été pour les étudiants autochtones du secondaire: salaire minimum en vigueur dans la province; Programme de recrutement et de perfectionnement des Indiens et des Esquimaux: salaire minimum en vigueur dans la province; Programme d'emploi d'été de Parc Canada: en moyenne \$4.50 l'heure; Sensibilisation à l'activité des parcs: salaire minimum en vigueur dans la province; Programme des communautés du Nord: salaire minimum (Yukon ou Territoires du Nord-Ouest). Ministère de la Santé et du Bien-être social: Programme des activités de santé: \$135 par semaine; Usage non médical des drogues: \$155 à \$200 par semaine. Ministère de la Défense nationale: Instruction de la Force de réserve: \$127.50 par semaine; Programme d'instruction des cadets: Néant; Programme d'aide à la collectivité: \$127.75 par semaine. Secrétariat d'État: Auberges de jeu-

[M. Maine.]

nesse: \$125 à \$160 par semaine; Programme des services communautaires étudiants: \$135 par semaine. Consommation et Corporations: Initiation à la prudence: \$150 par semaine. Pêches et Environnement: Diverses échelles de salaire, selon les emplois—\$135 à \$248 par semaine. Ministère de la Justice: Éducation juridique des Canadiens: \$140 par semaine. Travail Canada: Affaires du travail: \$140 par semaine. Solliciteur général: Contacts des jeunes avec le système de justice pénale: \$5 l'heure. En ce qui concerne la Commission de la Fonction publique: Programme d'été dans le domaine de formation professionnelle: La Commission administre également trois programmes, pour lesquels le Conseil du Trésor a été chargé de fixer le taux de rémunération; Les salaires en vigueur pendant l'été 1978 sont ceux qui ont été établis par le Conseil du Trésor en 1977.

- (1) Programme des étudiants engagés comme Agents des douanes (P.E.E.A.D.)—Revenu Canada—Douanes et Accise—

	Salaire horaire
Salaire de base (Premier été d'emploi)	\$4.50
Deuxième été d'emploi (Un été d'expérience)	\$4.90
Troisième été d'emploi et étés suivants (Deux étés d'expérience ou plus)	\$5.30

- (2) Programme de l'ordre et de la sécurité publique du ministère du Solliciteur général

	Salaire horaire
Salaire horaire pour tous les étudiants	\$5.00